



CERTIFICADO FITOSANITARIO
PHYTOSANITARY CERTIFICATE



MINISTERIO DE AGRICULTURA Y RIEGO

Document No: 202100328893
Expedient: 210180004159

N° 854493

HRHPR8YKQVMT



ORGANIZACIÓN DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA DEL
PLANT PROTECTION ORGANIZATION OF
PERU

A : ORGANIZACIÓN DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA
TO : PLANT PROTECTION ORGANIZATION
DE(OF) : VIETNAM

DESCRIPCIÓN DEL ENVÍO - DESCRIPTION OF CONSIGNMENT

Nombre y dirección del exportador - <i>Name and address of exporter</i>		
UVICA S.A.C. - CAL. COLINA NRO. 113 DPTO. 402 LIMA LIMA BARRANCO - PERÚ		
Nombre y dirección declarados del destinatario - <i>Declared name and address of consignee</i>		
Tuyet Linh Import Export Service - Trading Company Limited 55 Hoang SA, DA Kao Ward, District 1 Ho Chi Minh City, Vietnam		
Cantidad declarada y nombre del Producto - <i>Declared quantity and name of product</i>	Nombre botánico de las plantas - <i>Botanical name of plants</i>	
16,800.000 KG - GRAPE , fresh fruit	Vitis vinifera	
Número y descripción de bultos - <i>Number and description of packages</i>	Marcas distintivas - <i>Distinguishing marks</i>	
2400 BOXES	INTI FRESH	
Lugar de Origen - <i>Place of Origin</i>	Medios de transporte declarados <i>Declared means of conveyance</i>	Punto de entrada declarado - <i>Declared point of entry</i>
ICA-PERU	MARITIME	HO CHI MINH

Por la presente se certifica que las plantas, productos vegetales y otros artículos reglamentados descritos aquí se han inspeccionado y/o sometido a ensayo de acuerdo con los procedimientos oficiales adecuados y se considera que están libres de las plagas cuarentenarias especificadas por la parte contratante importadora y que cumplen los requisitos fitosanitarios vigentes de la parte contratante importadora, incluidos los relativos a las plagas no cuarentenadas reglamentarias.

This is to certify that plants, plant products or other regulated articles described herein have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pest specified by the importing contracting party and to conform with the current phytosanitary requirements of the importing contracting party, including those for regulated non quarantine pests.

TRATAMIENTO DE DESINFESTACIÓN Y/O DESINFECCIÓN - DISINFESTATION AND/OR DISINFECTION TREATMENT

Fecha - <i>Date</i> 01/19/2021	Tratamiento - <i>Treatment</i> COLD TREATMENT
Producto químico (ingrediente activo) - <i>Chemical product (active ingredient)</i>	Concentración - <i>Concentration</i>
- / -	-
Duración y temperatura - <i>Duration and temperature</i>	Información adicional - <i>Additional information</i>
15 DAYS / 17 DAYS to 1.1- °C / 1.67- °C	OR LOWER TEMPERATURE - IN TRANSIT /

El titular es responsable de cautelar la integridad del documento. Quedando prohibida su comercialización, alteración, adulteración, falsificación o cualquier enmendadura que se efectúe en su contenido. El SENASA se reserva el derecho de iniciar las acciones civiles o penales que corresponda.

DECLARACIÓN ADICIONAL - ADDITIONAL DECLARATION

"The consignment of fresh grape fruits has been produced and prepared for export in accordance with the phytosanitary import requirements for importation of fresh grape fruits (Vitis vinifera L.) from Peru into Vietnam"

Number of Seal SENASA : 216878
Number of container : EMCU-544571-6

Fecha de inspección 01/19/2021
Date of inspection:

Nombre del funcionario autorizado CORNEJO MENDOZA FATIMA GIULIANA
Name of authorized officer:

Lugar y fecha de expedición ICA, WEDNESDAY, JANUARY 20, 2021
Place and date of issue:



Firma y Sello (Signature and Stamp)

El SENASA, sus funcionarios y representantes declinan toda responsabilidad financiera resultante de este Certificado.
No financial liability with respect to this certificate shall attach to SENASA or to any of its officers or representatives.

Este certificado ha sido adoptado por el Perú por Resolución Legislativa N° 21175, concordante a la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria de la FAO

**CARTA DE INSTRUCCIONES PARA EL CAPITAN
PLANT PROTECTION DEPARTMENT - PPD**

Instructions to the Master of M/V ITAL UNIVERSO
 The fruit loaded on board this vessel in the refrigerated compartments
EMCU544571-6 or containers
 (list container number on attachment) and identified by the enclosed documents is to receive cold treatment
 while enroute to the **VIETNAM** in accordance with the requirements of General
 Administration of Plant Protection Department - PPD.

The treatment consists of two parts:

- (1) Cooling the fruit down to the selected treatment temperature.
- (2) Holding the fruits at or below the selected cold treatment temperature of the stipulated number of days

The temperature recording instrument must be in operation during the entire precooling and treatment period so as to provide a continuous record of the fruits pulp and air temperatures. Printouts of each sensor (air and pulp) are required at least once every hour during the precooling and treatment. All equipment must be in working order when leaving the Port of Departure of the treatment will fail. VESSELS: both pulp and air sensor reading *MUST* remain within prescribed treatment schedule in order to achieve a successful cold treatment. The recording shall not be terminated until so directed by the PPD clearance official at first port of arrival in **VIETNAM**.

The vessel's officer, responsible for the in transit cold treatment, should continuously review the temperature record and sign the chart or log sheet at least once each 24 hour period, noting the date and time.

One set of accompanying document should be turned over to the PPD clearance official, and one is for your records.

To be filled in and initialed by issuing official.

FRUITS TEMPERATURE	FRUITS TEMPERATURE	N° OF DAYS
Temp. Fahrenheit	Temp. Celsius	
34	1.11	15
35	1.67	17

Signature: _____

Date: 01/19/2021

Title: ING. DAVID STEVEN DIAZ COELLO.

CERTIFICATE OF LOADING AND CALIBRATION FOR COLD TREATMENT
IN SELF REFRIGERATED CONTAINER

COUNTRY OF ORIGIN PERU
 LOCATION OF LOADING ICA
 NAME OF CARRIER ITAL UNIVERSOO
 CONTAINER NUMBER EMCU544571-6
 COMMODITY GRAPES N° OF CASES 2400
 TYPE OF AIR DELIVERY BOTTOM
 TYPE OF LOADING PATTERN SOLID BLOCK
 RECORDING INSTRUMENT TYPE MICROLINK 3 MODELO: 3
 SERIAL NUMBER 044554214
 PRINT INTERVAL 60 MINUTES / 1 HOUR

SENSOR CALIBRATION (AT 32°F, (0°C))

SENSOR N°	TEST			CORRECTION FACTOR	LOCATION
	1	2	3		
1	0.00	0.00	0.00	0.00	PALLET NUMBER FIRST 2524
2	0.00	0.00	0.00	0.00	PALLET NUMBER ELEVENTH 2514
3	0.00	0.00	0.00	0.00	PALLET NUMBER SIXTEENTH 2523

RECORDING INSTRUMENT TYPE 10:13
 START LOADING 10:11 END LOADING 11:08
 PULP TEMPERATURE AT LOADING MIN: 0.2 °C MAX: 0.4°C
 CONTAINER SEAL NUMBER SENASA 216878
 DATE : 01/19/2021

CERTIFYING OFFICIAL

ING. DAVID STEVEN DÍAZ COELLO

TITLE :



SIGNATURE